

## **SELEZIONE DEI TESTI TRADOTTI DI QUESTO NUMERO**

*ARTICOLI*

*A PAGINA 2*

### **A PROPOSITO DI ATTUALITA'**

#### **Brian Haw riceve il titolo di Guida Onoraria**

"Questo uomo è un modello per tutta l'Umanità"

Brian Haw ha passato gli ultimi quattro anni e mezzo accampato davanti al Parlamento di Londra per sottolineare le condizioni disastrose nelle quali vivono i bambini Iracheni. È stato anche arrestato un'altra volta ieri, perché una recente legge vieta le manifestazioni pubbliche di "free speech" in un raggio di almeno un chilometro dalla Camera dei Comuni. Brian Haw ha detto al poliziotto: "Io non turbo la pace, io mi batto per essa". E' stato rilasciato qualche ora più tardi perché il suo reato (il fatto che il suo sacco a pelo fosse a portata di voce dalla camera da letto del Primo Ministro) è iniziato prima dell'entrata in vigore della legge. I giudici della High Court hanno stabilito che non era dunque tenuto a rispettare questa regola. Nonostante la decisione della High Court, presa nel luglio scorso, le forze di polizia continuano a "pressarlo", ma oggi è tornato al Parliament Square per continuare la sua veglia, come fa giorno e notte dal giugno 2001. Il Profeta Rael ha detto oggi che Brian Haw è un modello per tutta l'umanità.

Al posto di vivere una vita egoista, senza preoccuparsi degli altri e dei crimini commessi dai governi dei sedicenti "paesi liberi", egli si è mobilitato e protesta, malgrado le pressioni dei cani da guardia del potere. Decido dunque di insignirlo del titolo di Guida Onoraria per l'Umanità.

*A PAGINA 3*

**Questa settimana abbiamo espresso il nostro sostegno a:**

- L'attore **Leonardo Di Caprio** che ha annunciato questa settimana il desiderio di realizzare un documentario sull'ambiente.

- Il **Professore Coreano Hwang**, pioniere nella ricerca sulle cellule staminali, attaccato per non aver dichiarato che alcune delle sue assistenti hanno donato degli ovuli per le sue ricerche... perché sarebbe meno eticamente corretto dare

gli ovuli a qualcun altro? Da ora 6 Raeliane coreane gli offrono i loro ovuli... ne seguiremo gli sviluppi nella prossima pubblicazione.

- **Elton John e George Michael** che hanno annunciato che si sposeranno prossimamente, ciascuno con il proprio compagno di vita da lunga data, poiché la legge britannica permette ora i matrimoni fra persone dello stesso sesso.

*Traduzioni di Stefano Pasini*